

上申 廿七

吹浪三年十月十日 開拓使 田代 隆

吉野 隆 彦 啓

乙卯 丁酉 廿七

米國船夕夕号 破解ノ義上申

米國帆走船夕夕号形夕夕号本手四月廿日當使管下

十島國樺根島丹根前村海岸^中於風吹ノ力ノ暗礁ニ

觸レ船體破解候處幸^幸別記乗組ノ人首ハ無^幸恙上陸

候并最寄在勤者使官貞速ニ出張^候厚^候救^候援^候ヲ加^候候事同

國振別郡振別村へ引^候連^候少^候六分^候保^候養^候セ^候置^候候内アルニ

未^候内^候八^候外^候一名^候ハ他^候ノ外國船^候ニ乗^候組^候退^候去^候致^候其^候位^候船長^候ハヨシシ

井^候八^候外^候拾^候四名^候ハ六月三日^候至^候リ^候函^候館^候港^候迄^候ノ使^候船^候ニ乗^候組^候ヤ使

官^候護^候送^候候^候送^候ニ^候於^候テ^候駐^候在^候米^候國^候領^候事^候へ^候引^候渡^候候^候旨^候函^候館^候支^候廳^候

乙卯 丁酉 廿七

46

百出候幸此段上申候也

明治十二年十月五日

内帑長官黒田清隆

太政大臣三條実美殿

乙未百八号

魯國船イライサ号難船ノ義上申

魯國帆走船イライサ号イライサ号本年四月廿四日使管下

千島國擇松郎丹根前村字イカラマシル海岸ニ波浪ノ

為ノ海岸ニ打寄ラレ候處同廿七日ミマシ瓜浪ノ筋靜候上

以テ該船沖出ノキ配ニ取懸リ候降船長以下乗組長候

難船ニ艘共難復別記人名ノ内甲号ノ令ニ上陸シ号ノ分

ハ溺死候身不取敢最難在勤者使官員出張有テ救援

難復事ハ溺死嚴捜テ候處其所在ニ共候得テ救具其後ノ物

品ハ過半取揚候身右者身トシ水夫一名孫村ニ残置船長代理

乙未百八号